V

(Teated)

KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

EUROOPA KOMISJON

Eelteatis koondumise kohta

(Juhtum M.10066 — Carlyle/Flender)

Võimalik lihtsustatud korras menetlemine

(EMPs kohaldatav tekst)

(2020/C 451/03)

1. 17. detsembril 2020 sai Euroopa Komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 ([1]) artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta.

Teatis puudutab järgmisi ettevõtjaid:

— The Carlyle Group Inc. („Carlyle“, Ameerika Ühendriigid),

— Flender GmbH („Flender“, Saksamaa).

Carlyle omandab ettevõtja Flender üle täieliku ainukontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b tähenduses.

Koondumine toimub aktsiate või osade ostu teel.

2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:

— Carlyle: üleilmne alternatiivne varahaldur, kes valitseb fonde, mis investeerivad üleilmselt neljas investeerimissektoris: i) ettevõtjate börsiväline kapital (väljaostmine ja kasvukapital); ii) reaalvara (kinnisasjad, taristu ning energia- ja taastuvenergiaallikad); iii) üleilmsed laenud (struktureeritud laenud, vahefinantseerimine, probleemsed laenud, riskifondid ja keskmise suurusega ettevõtete laenud); iv) investeerimislahendused (börsivälistesse ettevõtetesse investeerivate fondide kava ning seonduvad kaasinvesteeringud ja teisene tegevus);

— Flender: mehaaniliste ajamite ning tööstuslike rakendustes ja elektri- ja tuuleelektrijaamades kasutatavate generaatorite, süsteemide ja teenuste tarnija.

3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda ühinemismääruse kohaldamisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud.

Tuleb märkida, et käesoleva juhtumi puhul võib olla võimalik kasutada korda, mis on esitatud komisjoni teatises lihtsustatud korra kohta teatavate koondumiste menetlemiseks vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 139/2004 ([2]).

4. Komisjon kutsub huvitatud kolmandaid isikuid esitama oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

([1]) ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („ühinemismäärus“).
([2]) ELT C 366, 14.12.2013, lk 5.

Komisjon peab märkused kätte saama kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkuste juures tuleks alati kasutada järgmist viidet:

M.10066 — Carlyle/Flender

Märkusi võib saata komisjonile elektronposti, faksi või postiga. Kontaktandmed:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

postiaadress:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË